

KURZ NOTIERT

Brote aus dem Dörpches Bakkes

ERKENSRUHR. Der Bürgerverein Erkensruhr lädt nach gelungener Ofensanierung wieder zum Backen im „Dörpches Bakkes“ ein. Am Samstag, 3. November beginnt das Einschneiden der Brote ab 10 Uhr, Verkauf solange Vorrat reicht.

Hubertus-Messe in Kalterherberg

KALTERHERBERG. Die Rotwild Hegegemeinschaft St. Hubertus, Monschauer Land, lädt für Samstag, 3. November, zur dritten deutsch-belgischen Hubertusmesse im Freien nach Gut Heister ein. Die musikalische Begleitung der Messe, die um 18 Uhr stattfindet, gestaltet der Jagdbläser Hegering Monschau. Das Rahmenprogramm beginnt ab 16 Uhr auf dem Gelände am Hotel Gut Heister. Hier stehen erfahrene Jäger zur Beantwortung aller Fragen rund um die Jagd zur Verfügung. Bläser, Trophäen, Jagdfalken, Jagdtrodel, Holzschnitzer, Jagdmaler und einige Vorführungen stehen auf dem Programm. Die Besucher haben auch die Gelegenheit, beim Baggerfahren ihr Können unter Beweis zu stellen. Die musikalische Begleitung des Programms erfolgt durch das Trommler- und Pfeiferkorps Kalterherberg und die Jagdhornbläser Monschau.

WIR GRATULIEREN

Wilhelm Thomas in Einruhr, Heilsteinstraße 15, der heute 81 Jahre alt wird.

ENTSORGUNG

HEUTE

Grünabfall: Pfarrzentrum Höfen Schmiedegasse, 14-18 Uhr.
Restmüll, 7 Uhr in Monschau.
Schadstoffsammlung, 8.30-9.30 Uhr Feuerwehrgerätehaus, Am Pöhlchen, Rohren, 10-11 Uhr Pfarrzentrum, Schmiedegasse, Höfen, 11.30-12.30 Uhr Wanderparkplatz, Bahnhofstraße, Rohren.
Sperrmüll, Imgenbroich, Konzen einschl. Hoscheit, Mützenich, Kalterherberg, Höfen, Rohren einschl. Widdau, Monschau.
Biotonne, ab 7 Uhr in Rollesbroich, Lammersdorf, Paustenbach, Steckenborn.

RAT UND HILFE

Sprechtag der IKK-Nordrhein, 9-12 Uhr, BGZ, Eingang Internat, gegenüber dem Freizeitzentrum, Walter-Bachmann-Str., Simmerath.
Schuldner- und Insolvenzberatung, Caritasverband für die Region Eifel e. V., 15-17 Uhr, Pavillon am Malteserkrankenhaus, Kammerbruchstraße, Simmerath.
Deutsche Rheuma-Liga, Beratung unter 02473/7394.
Arbeitslosenzentrum, mit Kontakt- und Beratungsstelle für Jugendliche beim Übergang von der Schule in Ausbildung und Arbeit sowie Beratungsstelle für Arbeitslose, Bischof-Vogt-Haus Monschau, ☎ 02472/909231, 8.15-13 und 15-17 Uhr, Bergstraße 1.
Sprechstunde der Streetworkerin, Heidi El Hallani, 9:30-10:45 Uhr Hauptschule Simmerath, 11-13 Uhr, Gemeinschaftshauptschule Monschau-Roetgen, Haag, Walter-Scheibler-Str. 36.
Beratungsstelle des Caritasverbandes in Monschau, ☎ 02472/804515, Beratung für Eltern, Kinder und Jugendliche, 9-17 Uhr, Laufenstraße 22.
Integrationsfachdienst, ☎ 02403/50400, Arbeitsvermittlung von Menschen mit seelischer, körperlicher oder geistiger Beeinträchtigung. Beratung für deren Arbeitgeber und Arbeitnehmer einschl. Förderungsmöglichkeiten, 8-17 Uhr.
Suchtnotruf, ☎ 0800/7824800, gebührenfrei.
Telefonseelsorge, ☎ 0800/1110111, gebührenfrei.

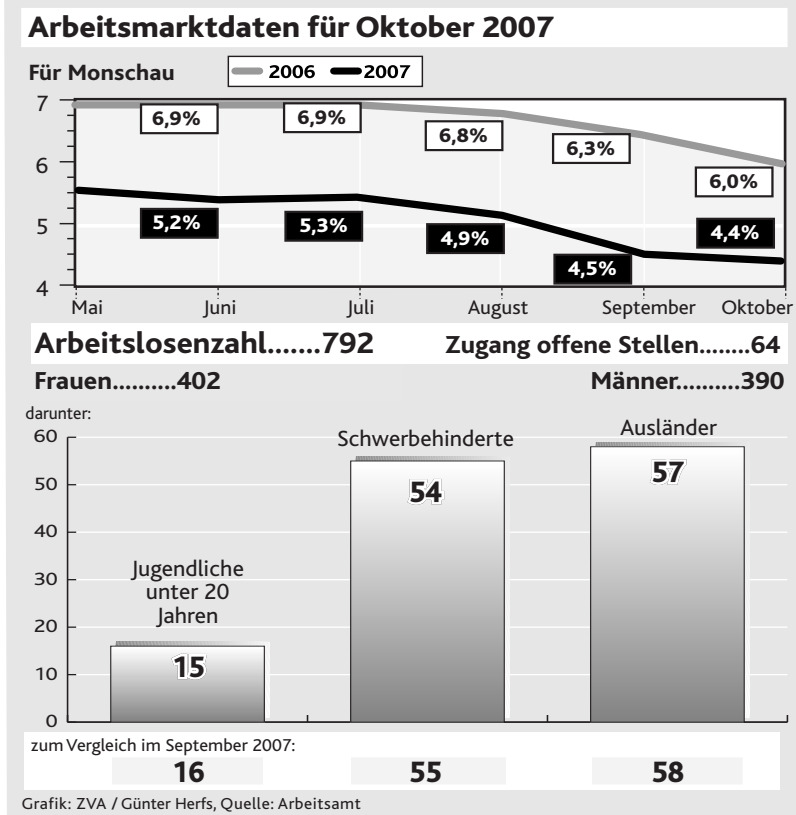
Zahl der Arbeitslosen sinkt weiterhin

Ende Oktober sind 792 Frauen und Männer in der Nordeifel ohne Job. Rückgang bei jungen Menschen und Langzeitarbeitslosen.

MONSCHAU. Wie erwartet ist die Arbeitslosigkeit in der Nordeifel auch im Monat Oktober weiter zurückgegangen. Mit aktuell 792 Bürgerinnen und Bürgern, die bei der Bundesagentur für Arbeit, Geschäftsstelle Monschau, als arbeitslos gemeldet sind, erreichte die Gesamtbeschäftigung einen neuen Langzeit-Tiefststand für die Nordeifel. Ende September waren noch 809 Arbeitslose registriert, vor genau einem Jahr waren 1101 (+292) Menschen ohne Arbeit.

Die Quote sank um 4,4 Prozent auf einen Stand, der zuletzt zu Beginn der 90er Jahre registriert war. Auch im Gesamtbezirk Aachen sank die Arbeitslosenquote erstmals seit fünf Jahren wieder unter 10 Prozent. Noch vor einem Jahr lag die Quote bei 12,1 Prozent im Gesamtbezirk und bei 6,0 Prozent in Monschau.

Auch weiterhin sind in der Nordeifel mehr Frauen (402) als Männer (390) arbeitslos. Der weitere Rückgang im Oktober ist vor allem auf sinkende Zahlen im Bereich der Langzeitarbeitslosen (von 330 auf 321) und der jungen



Erwerbstätigen unter 25 Jahren (von 94 auf 81) zurückzuführen. Die übrigen Sondergruppen zeigten kaum Veränderungen oder gingen wie bei den Arbeitnehmern über 55 Jahre etwas nach oben (von 132 auf 141).

In der Geschäftsstelle Monschau waren im Oktober 189 Stellenangebote registriert, gegenüber September ist das ein Plus von 13. Im Vergleich zum Vorjahr gab es 13 Stellen mehr.

165 neu arbeitslos

Im Oktober meldeten sich 165 Personen neu oder erneut arbeitslos, das waren 28 Personen oder 20 Prozent mehr als vor einem Jahr. Gleichzeitig beendeten 181 Bürgerinnen und Bürger aus der Nordeifel ihre Arbeitslosigkeit, das sind 6 Personen oder 3 Prozent weniger als im Oktober 2006.

„Die nachhaltige Belegung auf dem Arbeitsmarkt setzte sich nach den deutlichen Rückgängen der Vormonate auch im Oktober weiter fort“, bewertete Gabriele Hilger, Leiterin der Agentur für Arbeit

Aachen, die Entwicklung im Oktober. Die weiterhin gute Konjunkturlage, laufende Saisonarbeiten, eine für Oktober gute Arbeitskräftenachfrage sowie ein weiterer Abbau der Jugendarbeitslosigkeit führten im Gesamtergebnis zu einem neuerlichen Abbau der Gesamtbeschäftigung. „Nicht nur die Größenordnung des Rückganges im Oktober, sondern insbesondere der Umstand, dass im Vergleich zum Vorjahr zunehmend auch schwerer zu integrierende Gruppen wie Langzeitarbeitslose und ältere Arbeitslose von der Konjunkturbelegung profitieren, ist positiv hervorzuheben. Gerade beim derzeitigen Fachkräftebedarf setzen Unternehmen verstärkter als früher auch auf ältere Arbeitnehmer, die wegen ihrer Motivation und Erfahrung zunehmend gesucht werden“, so Hilger weiter.

Sie hofft, „dass die bevorstehenden Wintermonate nicht zu erhöhten Witterungsbedingten Freisetzungen führen werden, so dass auf dem Arbeitsmarkt eine gute Ausgangsbasis für weitere Rückgänge im Frühjahr gegeben ist.“

Gedenken gegen das Vergessen

SIMMERATH. Das Vorstandsmitglied der Senioren Union Gemeindeverband Simmerath, Georg Jansen, arbeitet seit vielen Jahren daran, dass die Menschen, die in den Kriegen ihr Leben lassen mussten, nicht vergessen werden. Er hat im April die Ehrenfriedhöfe in der näheren Umgebung besucht: Oberreifferscheid, Steinfeld, Gemünd, Mariawald, Schleiden und den Russenfriedhof zwischen Kesterich und Rurberg. Fast 5 000 Opfer der Weltkriege haben hier ihre letzte Ruhestätte gefunden.

Die Senioren Union möchte gemeinsam die Ehrenfriedhöfe am Dienstag, 13. November, besuchen und der Toten gedenken. Abfahrt ist um 13.30 Uhr ab Kirchplatz, Simmerath, Rückkehr spätestens 17.30 Uhr. Es ist sinnvoll Fahrgemeinschaften zu bilden. Anmeldungen werden bis zum 6. November erbeten an Josef Mohren, ☎ 02473/8427.

MITTWOCH IN DER NORDEIFEL

Redaktion Nordeifel
Matthias-Offermann-Str. 3
52156 Monschau
Tel.: 02472/9700-30 (Fax: -49)

E-Mail:
lokales-eifel@zeitungsverlag-aachen.de

SIMMERATH

Tennisclub Simmerath: Saisonabschlussfest, Clubheim TC Simmerath, Lohmühlenstraße, 19.30 Uhr.

MONSCHAU

Ausstellung „Zeitgenössische Bulgarische Kunst“, bis 20.12., 11-17 Uhr, KuK Kunst- und Kulturzentrum, Austr. 9.
Komödie „Tom, Dick und Harry“, 19.30 Uhr, Saal Achim und Elke Huppertz, Triererstr. 48, Konzen.

„Tom, Dick und Harry“, Theaterstück des Konzener Theatervereins, 19.30 Uhr, Saal Achim und Elke Huppertz, Triererstr. 48, Konzen.

Hausaufgabenbetreuung, für Kinder ab 5. Schuljahr, Übermittagsbetreuung ab 13 Uhr möglich nach vorheriger Absprache, tel. 7422,, 14-16 Uhr, Bischof-Vogt-Haus Monschau, Bergstraße 1, ☎ 02472/909231.

Offener Jugendtreff, für Teenager und Jugendliche, 14.30 Uhr, Bischof-Vogt-Haus Monschau, Bergstraße 1, ☎ 02472/909231.

Gedächtnistraining für Senioren, Kostenlose Anmeldung unter 02472/85111, 10-11.15 Uhr, Maria-Hilf-Stift Monschau, Auf dem Schloss 5.

Öffentliche Sondersitzung des Schulausschusses, 17.30 Uhr, 19.30 Uhr, Saal Achim und Elke Huppertz, Triererstr. 48, Konzen.

Schulpolitische Veranstaltung der

CDU, „Starke und moderne Schulen“, 19 bis 21 Uhr, Schützenhaus Mützenich.

ROETGEN

Anka Zink, Kabarett: „Irgendwas ist immer“, 20 Uhr, Theater am Venn, Pilgerbornstraße 2, Roetgen.

VOGELSANG

Ausstellung „Verführt. Verleitet. Verheißt“, Das kurze Leben des Hitlerjungen Paul B. Eintritt frei, bis 31.1.2008, 10-17 Uhr, Forum Vogelsang.

HEIMBACH

Geführte Wanderung im Nationalpark Eifel - Naturerleben an der Seite eines Rangers, ca. 3 Stunden; (für Kinder geeignet), Treffpunkt, 14 Uhr, Parkplatz Mariawald RT2, ☎ 02444/95100.

Der Wald besucht die mittelalterliche Stadt

Zum Halali erwartet die Gäste in Monschau ein buntes Programm rund um Wild, Jagd und Natur

MONSCHAU. Wenn es in der Eifel eines im Übermaß gibt, dann sind es Bäume. Bäume, die sich im Westen der Republik zu ausgedehnten Wäldern zusammenfinden, die so einzigartig sind, dass sie in Form der Baumgattung Buche den Kern des Nationalparks Eifel bilden. Einmal im Jahr macht sich dieser Wald auf und besucht die Stadt – und zwar immer dann, wenn in Monschau das „Halali“ geblasen wird.

„Halali“ ist die Veranstaltung, die die Natur in die malerische Kulisse der mittelalterlichen Stadt Monschau bringt. Wer das tolle Bild genießen möchte, wenn sich Greifvögel vor der Kulisse des Monschauer Marktplatzes in die Lüfte aufschwingen, der sollte am 3. und 4. November unbedingt in die alte Tuchmacherstadt an der Rur kommen.

Die Gäste und Naturliebhaber erwartet dort an zwei Tagen ein abwechslungsreiches Programm rund um die Jagd, die Natur, das Wild und vieles mehr. Los geht es

am Samstag, 3. November, ab 14 Uhr und am Sonntag, 4. November, ab 12 Uhr. Rund um den Marktplatz spielen Jagdhornbläser auf, sind die neuesten Geländewagen in Form einer Autoschau zu bewundern oder werden Wildspezialitäten zur Verkostung feilgeboten.

Immer wieder amüsant ist auch der Hirschruf-Wettbewerb, wenn Menschen etwa mit Hilfe einer Gießkanne versuchen, den Brunnenschrei des stolzen Hirsches zu imitieren. Die Stars auf dem Marktplatz sind jedoch unbestritten die Greifvögel des Wildfreigeheges Hellenthal, die dort eine spektakuläre Flugschau bieten. Die stolzen Vögel werden Sturzflüge über die Köpfe der Zuschauer hinweg vollführen.

Wer das Outdoor-Angebot auf dem Marktplatz genossen hat, sollte sich ein paar Schritte weiter auch das Indoor-Vergnügen im Aukloster, das samstags und sonntags jeweils von 12 bis 18 Uhr unterbreitet wird, gönnen. Dort



„Halali“ bringt die Natur in die malerische Kulisse der mittelalterlichen Stadt: Wer das tolle Bild genießen möchte, wenn sich Greifvögel vor der Kulisse des Monschauer Marktplatzes in die Lüfte aufschwingen, der sollte am 3. und 4. November in die alte Tuchmacherstadt an der Rur kommen.

macht nämlich die „Rollende Waldschule“ der Kreisjägerschaft Aachen Station. In dieser „Rollenden Waldschule“ findet der Besucher hautnah nahezu alles, was der Wald zu bieten hat. Das fängt bei den rund 80 Tierpräparaten an, die ausgestellt werden, geht über die Waldfrüchte, Gifte aus der Natur bis hin zu Hexenbesen, Nist- und Fledermauskästen oder Fühlkästen für die Kinder.

Hier können sich Kinder das Wissen aneignen, das für die Kinderjägerprüfung wichtig ist. Und der beste „Nachwuchsjäger“ wird auf dem Marktplatz im Rahmen einer Siegerehrung sogar feierlich geehrt.

Ebenfalls im Aukloster werden Sietmanns Naturranger, Team Monschau, die Ergebnisse ihrer Jahresarbeit rund um die Greifvögel vorstellen. Das Team besteht aus rund 30 Mitgliedern im Alter

zwischen zehn und 18 Jahren und hilft seit vielen Jahren bei Renaturierungsarbeiten im Hohen Venn und in den Tälern der Rur oder des Erbesbaches.

Imker informieren

Imker geben Einblick in das Leben und Wirken der Biene und präsentieren die leckeren Erzeugnisse dieser emsigen Insekten – unter anderem den goldgelben, süßen Honig.

Die Präsentation des Forstamts Rureifel-Jülicher Börde umfasst einen Schauwald, Holzskulpturen, den beliebten Brennstempel, Grünverkauf und die Wildprobierküche. Die Waldführer des Nationalparks werden über das umfangreiche Naturerlebnisprogramm informieren. Verkaufsstände mit Jagd- und Naturprodukten runden das Angebot ab.

ANZEIGE

20.10. bis 04.11. 2007

Aachen
Bendplatz /
Kühlwetterstr.

mit der brandneuen Circus-Show

Vocal Lineup: Mo.-Fr. 20.30 Uhr, Sa. 17.00 & 19.30 Uhr, So. 15.00 & 18.00 Uhr
 Vocal Lineup: Mo.-Fr. 20.30 Uhr, Sa. 17.00 & 19.30 Uhr, So. 15.00 & 18.00 Uhr
 Photos: Viki Viki - info@viki.de, 0241 680919, www.vikifoto.de - 0760 1689 666 11 (www.vikifoto.de)

NOTDIENSTE

Monschau: Dr. Hege, Hatzveennstraße 3, Konzen, ☎ 02472/2707; zusätzlich: ab 13 Uhr wird der Notdienst mitgeteilt unter ☎ 0180/5044100.

Roetgen: Arzt Sunadi, Hauptstraße 15a, Roetgen, ☎ 02471/4074, und ab 14 Uhr wird der Notdienst über die Arztpraxis, ☎ 0180/5044100, vermittelt.

Simmerath: ab 13 Uhr ist der Notdienst erreichbar unter ☎ 0180/5044100.

KV-Notfallsprechstunde: im Luisenhospital Aachen (ohne Voranmeldung) bis 22 Uhr, ☎ 0241/4142100.

Apotheke: Rathaus Apotheke, Simmerath, Kammerbruchstraße 6, ☎ 02473/7371.

Hürtgenwald: Der Notdienst wird durch die Arztpraxis, ☎ 0180/5044100, vermittelt.

Zahnarzt: Der Zahnärztliche Notdienst wird über die zentrale Zahnärztliche Notdienst-Nummer ☎ 01805/986700 mitgeteilt. Sprechzeiten der Notdienst-Praxis von 16 bis 18 Uhr, außerhalb der Sprechzeiten ist die Notdienst-Praxis telefonisch erreichbar.

Tierarzt: Dr. Ramic, Paustenbacher Straße 39, Simmerath, ☎ 02473/1511, Tierarztpraxis Dr. Nores, Walheim, Prämiestraße 31/Dr. Rizgalla und Rizgalla-Kessel, Kammerbruchstraße 67, 52152 Simmerath ☎ 0173/8408746. Tierärztliche Klinik Dr. Staudacher, Trierer Straße 652-658, Aachen-Brand, ☎ 0241/92866-20 (nach Voranmeldung). ☎ 0180/5044100, erreichbar.

Rettenungsdiens: Rettungsschrauber mit Notarzt/Notarzt des Krankenhauses Simmerath sowie Rettungs- und Krankenwagen: Notruf 112 oder ☎ 02473/7078.

Unserer heutigen Ausgabe (außer Auflage für Postbezieher) liegen Prospekte der Firma Wohnwelt Pallen und der Firma Emontspool Möbelhaus bei.